

## 551791-2026 - Gara

**Polonia – Lavori per la costruzione completa o parziale e ingegneria civile – Rozbudowy Szkoły Podstawowej nr 58 przy ul. Mieszka I nr 7 w Warszawie Etap I**

**OJ S 152/2026 10/08/2026**

**Bando di gara o di concessione – regime ordinario - Avviso di rettifica**

**Lavori**

### 1. Committente

---

#### 1.1. Committente

Nome ufficiale: Miasto Stołeczne Warszawy Dzielnica Targówek

E-mail: [targowek.zzp@um.warszawa.pl](mailto:targowek.zzp@um.warszawa.pl)

Forma giuridica del committente: Autorità locale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

### 2. Procedura

---

#### 2.1. Procedura

Titolo: Rozbudowy Szkoły Podstawowej nr 58 przy ul. Mieszka I nr 7 w Warszawie Etap I

Descrizione: Przedmiotem zamówienia jest wykonanie robót budowlanych obejmujących I etap "Rozbudowy Szkoły Podstawowej nr 58 przy ul. Mieszka I nr 7" na dz. ewid. nr 11 obr. 4-11-18 w Warszawie

Identificativo della procedura: e9d143fe-9235-4e65-a9d4-d7e41a663fa2

Identificativo interno: P-41/26

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

##### 2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45200000 Lavori per la costruzione completa o parziale e ingegneria civile

Classificazione aggiuntiva (cpv): 45300000 Lavori di installazione di impianti in edifici, 45100000 Lavori di preparazione del cantiere edile, 45111000 Lavori di demolizione, di preparazione del sito e sgombero, 45112700 Lavori di architettura paesaggistica, 45231300 Lavori di costruzione di condotte idriche e fognarie, 45330000 Lavori di idraulica, 45232151 Lavori di costruzione di rinnovamento di condotte idriche, 45310000 Lavori di installazione di cablaggi, 45314300 Installazione di infrastrutture per cavi

##### 2.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: ul. L. Kondratowicza

Località: Warszawa

Codice postale: 00-983

Suddivisione del paese (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Paese: Polonia

##### 2.1.3. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 66 871 361,64 PLN

##### 2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: 1. Zamawiający przewiduje możliwość udzielenia zamówień, polegających na powtórzeniu podobnych robót budowlanych dotychczasowemu Wykonawcy, o których mowa w art. 214 ust.1 pkt. 7 ustawy Prawo zamówień Publicznych (t. j. Dz. U. z 2026 r. poz. 793). 10. Wartość zamówienia polegającego na powtórzeniu podobnych robót budowlanych w stosunku do wartości zamówienia podstawowego określono na 7 000 000 zł brutto w przypadku posiadania środków finansowych – w ramach przedsięwzięcia opisanego w postanowieniach SWZ oraz w §1 projektowanych postanowień umowy i polegające na wykonaniu czynności w zakresie robót budowlanych: przygotowanie terenu pod budowę, roboty w zakresie burzenia, roboty ziemne, roboty w zakresie budowy budynków, w zakresie konstrukcji, roboty wykończeniowe, remontowe i renowacyjne, instalacyjne sanitarne, elektryczne i teletechniczne, roboty w zakresie kształtowania terenu, w tym terenów zielonych i różnych nawierzchni, budowy dróg i chodników, małej architektury, roboty instalacyjne i sieci sanitarne elektryczne, teletechniczne. Udzielone zamówienie będzie realizowane na warunkach umowy podstawowej. 2. Zamawiający informuje, iż zgodnie z art.139 ustawy dokona najpierw badania i oceny ofert, a następnie dokona kwalifikacji podmiotowej Wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona w zakresie braku podstaw wykluczenia oraz spełniania warunków udziału w postępowaniu.

**Base giuridica:**

Direttiva 2014/24/UE

Ustawa Prawo zamówień publicznych - art. 132 Ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych

Pzp

Diritto transfrontaliero applicabile: .

**2.1.6. Motivi di esclusione**

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara

## 5. Lotto

---

**5.1. Lotto: LOT-0001**

Titolo: Rozbudowy Szkoły Podstawowej nr 58 przy ul. Mieszka I nr 7 w Warszawie Etap I.

Descrizione: 1. Przedmiotem zamówienia jest wykonanie robót budowlanych obejmujących I etap "Rozbudowy Szkoły Podstawowej nr 58 przy ul. Mieszka I nr 7" na dz. ewid. nr 11 obr. 4-11-18 w Warszawie

Identificativo interno: P-41/26

**5.1.1. Finalità**

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45200000 Lavori per la costruzione completa o parziale e ingegneria civile

**5.1.2. Luogo di esecuzione**

Suddivisione del paese (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Paese: Polonia

**5.1.3. Durata stimata**

Durata: 22 Mesi

**5.1.5. Valore**

Valore stimato al netto dell'IVA: 15 390 436,41 PLN

**5.1.6. Informazioni generali**

### **Partecipazione riservata:**

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): si

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): si

Informazioni supplementari: 2. Zawartość oferty, oświadczenia lub dokumenty wymagane w postępowaniu: 1) wypełnienie zdefiniowanego przez Zamawiającego w systemie Formularza oferty; 2) formularz Jednolitego Europejskiego Dokumentu Zamówienia (JEDZ) stanowiący potwierdzenie, że Wykonawca nie podlega wykluczeniu i spełniania warunki udziału w postępowaniu w zakresie wskazanym przez zamawiającego i stanowi dowód potwierdzający brak podstaw do wykluczenia oraz spełnienie warunków udziału w postępowaniu na dzień składania ofert. 3) w przypadku, gdy oferta została podpisana przez inną osobę niż umocowana w dokumencie rejestrowym Wykonawcy, dokument (np. pełnomocnictwa) potwierdzającego, że oferta została złożona przez osobę upoważnioną do reprezentowania Wykonawcy; 4) Wykonawca, który polega na zdolnościach lub sytuacji podmiotów udostępniających zasoby składa zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji zamówienia lub inny podmiotowy środek dowodowy potwierdzający, że wykonawca realizując zamówienie, będzie dysponował niezbędnymi zasobami tych podmiotów. Zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby, o których mowa powyżej musi potwierdzać, że stosunek łączący wykonawcę z podmiotami udostępniającymi zasoby gwarantuje rzeczywisty dostęp do tych zasobów oraz określa w szczególności: a) zakres dostępnych wykonawcy zasobów podmiotu udostępniającego zasoby (tj. jaki rodzaj zasobu jest udostępniony), b) sposób wykorzystania przez niego zasobów podmiotu udostępniającego te zasoby przy wykonywaniu zamówienia, c) zakres i okres udziału podmiotu udostępniającego przy wykonywaniu zamówienia, d) czy podmiot, na zdolnościach którego wykonawca polega w odniesieniu do warunków udziału w postępowaniu dotyczących wykształcenia, kwalifikacji zawodowych lub doświadczenia zrealizuje usługi, których wskazane zdolności dotyczą (czy podmiot będzie brał udział w wykonywaniu zamówienia); 5) Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia (konsorcjum, spółka cywilna) dołączają do oferty oświadczenie, z którego wynika, które roboty wykonają poszczególni wykonawcy załącznik nr 13 do SWZ. 6) Wypełniona tabela kalkulacji ceny, która stanowi integralną część oferty- wg wzoru stanowiącego załącznik nr 10 do SWZ; 7) w przypadku, gdy oferta zawiera informacje stanowiące tajemnicę przedsiębiorstwa – dokument zawierający dowody, o których mowa w ust. 9 pkt 3. SWZ; 8) dokument potwierdzający wniesienie wadium, w formie innej niż pieniężnej, o którym mowa w ust. 10 SWZ; 9) Formularz „Doświadczenie Personelu kluczowego” - wykaz wykonanych robót budowlanych dla oceny Wykonawcy w kryterium oceny ofert- załącznik nr 14 do SWZ Zamawiający wymaga, że przy realizacji Przedmiotu Umowy, stosownie do art. 95 ust. 1 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych, zostaną zatrudnione osoby na podstawie umowy o pracę w rozumieniu przepisów ustawy z dnia 26 czerwca 1974 r. – Kodeks pracy (j. t. Dz.U. z 2025 r. poz. 277) z uwzględnieniem minimalnego wynagrodzenia za pracę ustalonego na podstawie ustawy z dnia 10 października 2002 r. o minimalnym wynagrodzeniu za pracę (j. t. Dz.U. z 2024 r. poz. 1773) przez cały okres realizacji Przedmiotu Umowy, w liczbie osób gwarantującej prawidłowe i jakościowe wykonanie Przedmiotu Umowy, w zakresie następujących czynności: prace ogólnobudowlane, instalacyjne sanitarne, elektryczne i teletechniczne, wykonywanie nawierzchni utwardzonych i kształtowanie terenów zielonych. Wszelkie kwestie związane ze sposobem weryfikacji zatrudnienia, o którym mowa powyżej, uprawnienia Zamawiającego w zakresie kontroli spełnienia przez Wykonawcę ww. wymogu oraz sankcje z tytułu niespełnienia tych wymagań określono w projektowanych postanowieniach umowy stanowiących załącznik nr 5 do SWZ.

#### 5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

#### 5.1.10. Criteri di aggiudicazione

##### **Criterio:**

Tipo: Prezzo

Nome: cena

Descrizione: 60%

##### **Criterio:**

Tipo: Qualità

Nome: długość okresu gwarancji

Descrizione: 20%

##### **Criterio:**

Tipo: Qualità

Nome: doświadczenie personelu kluczowego

Descrizione: 20%

Descrizione del metodo da utilizzare se la ponderazione non può essere espressa da criteri:  
doświadczenie personelu kluczowego

#### 5.1.11. Documenti di gara

Indirizzo dei documenti di gara: <https://zamowienia.um.warszawa.pl/pn/umw/demand/304761/notice/public/details>

#### 5.1.12. Condizioni di appalto

##### **Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://zamowienia.um.warszawa.pl/pn/umw/demand/304761/notice/public/details>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Catalogo elettronico: Non consentita

Obbligo di firma elettronica qualificata o sigillo elettronico qualificato [come definiti dal regolamento (UE) n. 910/2014]

Varianti: Non consentita

Descrizione della garanzia finanziaria: 1) Wykonawca zobowiązany jest, przed upływem terminu składania ofert, wnieść wadium w kwocie 300 000 zł (słownie: trzysta tysięcy złotych 00/100). 2) Wadium musi obejmować pełen okres związania ofertą. 3) Wadium może być wnoszone w formach przewidzianych w art. 97 ust. 7 ustawy 4) W przypadku wniesienia wadium w pieniądzu, wpłaty ustalonej kwoty należy dokonać przelewem na rachunek bankowy (depozytowy) Zamawiającego numer 06 1030 1508 0000 0005 5001 1107 w Banku Handlowym S.A. w Warszawie ze wskazaniem w tytule przelewu sformułowania „wadium w sprawie postępowania przetargowego na ”Rozbudowę Szkoły Podstawowej nr 58 przy ul. Mieszka I nr 7 Etap I”. 5) Wskazane jest załączenie do oferty składanej w systemie potwierdzenia dokonania przelewu. 6) Zamawiający dokona zwrotu wadium na konto, z którego zostało wpłacone, o ile Wykonawca w korespondencji z Zamawiającym nie wskaże inaczej. 7) Dokument potwierdzający wniesienie wadium w formie niepieniężnej wykonawca przekazuje zamawiającemu w oryginale w postaci elektronicznej. Dokument musi zawierać w swojej treści wskazanie, że jego Beneficjentem jest Miasto Stołeczne Warszawa Dzielnica Targówek, ul. L Kondratowicza 20, 00-983 Warszawa. 8) Nie wniesienie wadium w wymaganym terminie oraz wymaganej wysokości i formie skutkuje odrzuceniem oferty Wykonawcy. 9) Zasady zwrotu i zatrzymania wadium określone są w art. 98 ustawy.

Termine per il ricevimento delle offerte: 02/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 90 Giorni

**Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:**

Data di apertura: 02/09/2026 10:15:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Luogo: <https://zamowienia.um.warszawa.pl>

**Condizioni contrattuali:**

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

**5.1.15. Tecniche**

**Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

**Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:**

Nessun sistema dinamico di acquisizione

**5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi**

Organizzazione competente per i ricorsi: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazioni sui termini per il riesame: 10 dni

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Miasto Stołeczne Warszawy  
Dzielnica Targówek

Organizzazione che tratta le offerte: Miasto Stołeczne Warszawy Dzielnica Targówek

## 8. Organizzazioni

---

**8.1. ORG-0001**

Nome ufficiale: Miasto Stołeczne Warszawy Dzielnica Targówek

Numero di registrazione: 015259640

Indirizzo postale: ul. L. Kondratowicza 20

Località: Warszawa

Codice postale: 00-983

Suddivisione del paese (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Paese: Polonia

Referente: Zespół Zamówień Publicznych

E-mail: [targowek.zzp@um.warszawa.pl](mailto:targowek.zzp@um.warszawa.pl)

Telefono: +48224438696

Indirizzo internet: <https://zamowienia.um.warszawa.pl>

Indirizzo per lo scambio di informazioni (URL): <https://zamowienia.um.warszawa.pl>

**Ruoli di questa organizzazione:**

Committente

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

Organizzazione che tratta le offerte

**8.1. ORG-0002**

Nome ufficiale: Krajowa Izba Odwoławcza

Numero di registrazione: 5262239325

Indirizzo postale: ul. Postępu 17a

Località: Warszawa

Codice postale: 02-676  
Suddivisione del paese (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)  
Paese: Polonia  
Referente: Krajowa Izba Odwoławcza  
E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)  
Telefono: +48224587868

**Ruoli di questa organizzazione:**

Organizzazione competente per i ricorsi

**8.1. ORG-0000**

Nome ufficiale: Publications Office of the European Union  
Numero di registrazione: PUBL  
Località: Luxembourg  
Codice postale: 2417  
Suddivisione del paese (NUTS): Luxembourg (LU000)  
Paese: Lussemburgo  
E-mail: [ted@publications.europa.eu](mailto:ted@publications.europa.eu)  
Telefono: +352 29291

Indirizzo internet: <https://op.europa.eu>

**Ruoli di questa organizzazione:**

TED eSender

## 10. Modifica

---

Versione dell'avviso precedente da modificare

:

481439-2026

Motivo principale della modifica

:

Aggiornamento informazioni

Descrizione

:

Zmiana terminu składania i otwarcia ofert.

**10.1. Modifica**

Identificativo della sezione: TPO-0001

Descrizione delle modifiche: Zmiana terminu składania i otwarcia ofert

I documenti di gara sono stati modificati il: 06/08/2026

## Informazioni sull'avviso

---

Identificativo/versione dell'avviso: 5e1c45ed-cebc-4631-aa07-0a8725d788c6 - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 06/08/2026 13:23:05 (UTC+00:00) ora dell'Europa occidentale, GMT

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: polacco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 551791-2026

Numero dell'edizione della GU S: 152/2026

